

Amts- und Anzeigenblatt der
Stadt Hohenems und der Gemeinden
Götzis, Altach, Koblach und Mäder
Erscheinungsort & Verlagspostamt,
6845 Hohenems, Einzelpreis € 0,70

136. JAHRGANG | KW 19
Mittwoch, 8. Mai 2024

s'Blättle

HOHENEMS GÖTZIS ALTACH KOBLACH MÄDER



**ERSTER
PFLEGELEHRLING
IN GÖTZIS**

GÖTZIS

Am 12. Mai wird weltweit der Tag der Pflegenden gefeiert. Der Tag soll Anlass zum Dank an alle Betreuungs- und Pflegefachpersonen sein. Wir begrüßen den ersten Pflegelehrling in den Häusern der Generationen und sind Teil des „Learning Hub“-Projekts zur Förderung von Interesse an Pflege- und Elementarpädagogikberufen.
Internationaler Tag der Pflegenden: Sonntag, 12. Mai 2024

HOHENEMS

Aktionsgruppe: „StoP – Stadtteile ohne Partnergewalt“.
**Dienstag, 14. Mai 2024, 18 – 19.30 Uhr,
Schlossplatz 4**

ALTACH

Der Altiger Genussmarkt – immer freitags der Treffpunkt für Ihren regionalen Einkauf.
**Freitag, 10. Mai 2024, 8 – 12 Uhr,
Parkplatz Sozialzentrum**

KOBLACH

Vernissage zur Kunstausstellung „Guats vom See“ von Karl Pont.
**Freitag, 10. Mai 2024, 19 Uhr,
Dachgeschoss Wegeler 12**

MÄDER

Obst- und Gartenbauverein – Frühstück.
**Jeden Dienstag, 8 – 10 Uhr,
Vereinschopf im Alberweg 11**



Götzis
Marktgemeinde

**SAISON-
ERÖFFNUNG**
am
9. Mai 2024

Familienschwimmbad in der Riebe

Eintauchen in das Erholungsparadies für Familien. Das Schwimmbad in der Riebe verspricht nicht nur Abkühlung an heißen Sommertagen, sondern bietet Freizeitspaß für alle Generationen: Abenteuerliche Rutschpartien, waghalsige Sprünge und danach im Schatten entspannen oder Schwimmbadpommes und mehr genießen.

www.goetzis.at

INHALT

Allgemein	Seite 2
Hohenems	Seite 10
Götzis	Seite 27
Altach	Seite 41
Koblach	Seite 51
Mäder	Seite 56
Anzeigen	Seite 61
Kleinanzeigen	Seite 82

IMPRESSUM

Redaktion

Hohenems: Tel. 05576/7101-1132
Thomas Fruhmann, BA
Celine Moosbrugger
redaktion@hohenems.at
Götzis: Christine Heinzle
Altach: Marc Gächter
Koblach: Johannes Tschohl, BA
Mäder: Sabine Simma
Adressen wie unten

MEDIENINHABER

Stadt Hohenems und
Marktgemeinde Götzis
Verantwortlicher Schriftleiter:
Bürgermeister Dieter Egger
Druck: Vorarlberger Verlagsanstalt
GmbH, Dornbirn

ABGABETERMIN

Abgabeschluss für Inserate ist
jeweils Montag, 17 Uhr.
Bei Feiertagen kann sich der
Annahmeschluss vorverlegen.

ABO + ANZEIGEN

Hohenems: Tel. 05576/7101-0,
Fax DW 1139, Sandra Strammer,
gemeindeclatt@hohenems.at;
Abo: RS Zustellservice,
Tel. 0664/2040400, rs@vol.at
Götzis: Tel. 05523/5986-208,
Christine Heinzle,
gemeindeclatt@goetzis.at
Altach: Tel. 05576/7178-104,
Marc Gächter,
gemeindeclatt@altach.at
Koblach: Tel. 05523/62875-2123,
Fax DW 2138, Johannes Tschohl, BA
gemeindeclatt@koblach.at
Mäder: Tel. 05523/52860-18,
Fax DW 20, Sabine Simma,
gemeindeclatt@maeder.at

Titelfoto: HDG Götzis



EDITORIAL

Am 12. Mai wird weltweit der Tag der Pflegenden gefeiert. Er geht auf den Geburtstag von Florence Nightingale zurück, einer Pionierin der modernen Krankenpflege. Dieser Tag ist für uns ein Anlass, allen Betreuungs- und Pflegefachpersonen für ihren unermüdlichen, professionellen Einsatz und ihre Begeisterung zu danken. In diesem Jahr freuen wir uns besonders, den ersten Pflegelehrling in den Häusern der Generationen begrüßen zu dürfen. Die neue Lehre bietet jungen Menschen die Chance, sich frühzeitig für eine Karriere in der Pflege zu entscheiden und wertvolle Erfahrungen zu sammeln. Wir heißen Milla herzlich Willkommen im Team. Darüber hinaus sind wir stolz darauf, Teil eines spannenden Projekts mit dem Namen „Learning Hub“ zu sein. Weitere Projektpartner sind die Volkshochschule Götzis, die Kathi-Lampert-Schule, das BORG Götzis sowie die örtlichen Kindergärten und Kinderbetreuungseinrichtungen.

Ziel dieses Projektes ist es, eine Vernetzung zwischen den Projektpartnern herzustellen und das Interesse an Elementarpädagogik und Pflegeberufen bei jungen Menschen zu wecken. Wir sind überzeugt, dass die Zusammenarbeit mit Ausbildungsstätten und Kindergärten dazu beiträgt, das Bewusstsein für die wichtige Arbeit in der Pflege zu stärken und den Nachwuchs für diese anspruchsvolle, aber erfüllende Tätigkeit zu begeistern. Anlässlich des Internationalen Tags der Pflegenden möchte ich mich bei allen Beteiligten für ihr Engagement und ihre Unterstützung herzlich bedanken.

Simone Fleisch
Pflegedienstleiterin,
Häuser der Generationen

KALENDER

20. Woche

Sonnen-Aufgang 5.48 Uhr
Sonnen-Untergang 20.48 Uhr

Montag, 13.5.
Servatius, Imelda, Robert

Dienstag, 14.5.
Bonifatius, Corona, Isolde, Aglaja

Mittwoch, 15.5.
Quatember; Sophie, Rupert, Sonja

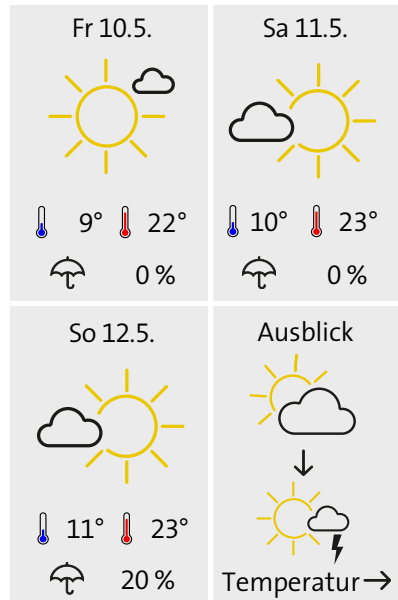
Donnerstag, 16.5.
Johannes Nepomuk, Simon, Ubald

Freitag, 17.5.
Bruno, Dietmar, Pascalius, Jodok

Samstag, 18.5.
Johannes I., Erika, Alexandra, Erich

Sonntag, 19.5.
Pfingsten; Ivo, Cölestin, Yvonne, Kuno

DAS WETTER



DER MOND

Zunehmender Mond bis 22. Mai.
Blumen gießen; Nagelpflege;
Gesichtspackung; Pflanzen umtopfen
und umsetzen; Haare schneiden;
Obst- und Safttage; Einkochen;

NOTDIENSTE UND SERVICEINFORMATIONEN

ÄRZTLICHER NOTDIENST AM WOCHENENDE

Hohenems

Donnerstag, 9. Mai 2024

Dr. Philipp Staples
Hohenems, Nibelungenstraße 10a
T 05576 74058

Samstag, 11. Mai 2024

Sonntag, 12. Mai 2024

Dr. Andreas Battlogg
Hohenems, Franz-Michael-Felder-Str. 6
T 05576 73303

Götzis, Altach, Koblach und Mäder

Die Ordination ist für dringende Fälle von 10 bis 11 Uhr und von 17 bis 18 Uhr geöffnet.

Donnerstag, 9. Mai 2024

Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr

Dr. Tobias Winder
Altach, Schulstraße 2a,
T 05576 21331

Samstag, 11. Mai 2024

Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr

Dr. Thomas Summer
Götzis, Montfortstraße 4,
T 05523 90951

Sonntag, 12. Mai 2024

Telefonbereitschaft von 7 bis 19 Uhr

Dr. Wolfgang Payer
Koblach, Roter Graben 2/2,
T 05523 53880 oder 0650 5388001

Sprechstunden für dringende Fälle an Samstagen, Sonn- u. Feiertagen: jeweils von 10 bis 12 Uhr und von 17 bis 18 Uhr

WERKTAGSBEREITSCHAFTSDIENST

Hohenems

Bei Nichterreichbarkeit Ihres Hausarztes und außerhalb der Ordinationszeit erreichen Sie in der Zeit von 7 – 19 Uhr in dringenden Fällen:

Freitag, 10. Mai 2024

Dr. Philipp Staples
Hohenems, Nibelungenstraße 10a
T 05576 74058

Montag, 13. Mai 2024

Dr. Christiane Burghard
Hohenems, Nibelungenstraße 30
T 05576 76076

Dienstag, 14. Mai 2024

Dr. Andreas Battlogg
Hohenems, Franz-Michael-Felder-Str. 6
T 05576 73303

Mittwoch, 15. Mai 2024

Dr. Maximilian Barta
Hohenems, F.-M.-Felder-Straße 6
T 05576 73303

Donnerstag, 16. Mai 2024

Dr. Philipp Staples
Hohenems, Nibelungenstraße 10a
T 05576 74058

Bei Notfällen die Nummer 141 anrufen!

Ordination geschlossen:

Dr. J. Hechenberger 10. 5. bis 17. 5.
Dr. M. Kraxner am 10. 5.

Götzis, Altach, Koblach und Mäder

Außerhalb der Ordinationszeiten Ihres Hausarztes wenden Sie sich in dringenden, nicht bis zur nächsten Ordinationszeit Ihres Hausarztes aufschiebbarer, Notfällen an die Nummer 141.

Ordination geschlossen:

Dr. Längle am 10. 5.
Dr. Hoch am 10. 5.
Dr. Eibensteiner am 10. 5.
Dr. Bayrak am 10. 5.
Dr. Feuerstein am 10. 5.
Dr. Holzmann 10. 5. bis 24. 5.

ZAHNÄRZTLICHE NOTDIENSTE

Hohenems

Donnerstag, 9. Mai 2024

Freitag, 10. Mai 2024

Dr. Joachim Klien
Dornbirn, Steinebach 13a

Samstag, 11. Mai 2024

Sonntag, 12. Mai 2024

Dr. Fabienne Benz
Lustenau, Kirchstraße 44

Die Anwesenheit des Zahnarztes in der Ordination jeweils von 9 bis 11 Uhr.

Bezirk Feldkirch

Donnerstag, 9. Mai 2024 bis

Sonntag, 12. Mai 2024

Dr. Kais Alkayed
Feldkirch, Neustadt 11

Die Anwesenheit des Zahnarztes in der Ordination jeweils von 17 bis 19 Uhr.

Nähere Infos auf der Homepage:
<http://vlbg.zahnaerztekammer.at>

APOTHEKEN NACHT- UND BEREITSCHAFTSDIENST

**für Hohenems, Götzis, Altach,
Koblach und Mäder**

Donnerstag, 9. Mai 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Apotheke im Messepark, Dornbirn,
Messestraße 2
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28
Montfort-Apotheke, Feldkirch,
Reichsstraße 87

Freitag, 10. Mai 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Apotheke „Zum heiligen Nikolaus“,
Altach, Achstraße 22a

Samstag, 11. Mai 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Kreuz-Apotheke, Götzis, Hauptstraße 5
**Zusatzdienst von 8 bis 12 und
von 18 bis 8 Uhr:**
St. Martin-Apotheke, Dornbirn,
Eisengasse 25

Sonntag, 12. Mai 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Engel-Apotheke, Lustenau,
Grindelstraße 17a
Arbogast-Apotheke, Weiler,
Walgaustraße 26
**Zusatzdienst von 10 bis 12 und
von 17 bis 19 Uhr:**
A. Clessin'sche Stadt-Apotheke,
Feldkirch, Kreuzgasse 22

Montag, 13. Mai 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Apotheke im Messepark, Dornbirn,
Messestraße 2
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28
Montfort-Apotheke, Feldkirch,
Reichsstraße 87
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Engel-Apotheke, Lustenau,
Grindelstraße 17a

Dienstag, 14. Mai 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Oswald-Apotheke, Dornbirn,
Moosmahdstraße 35
A Clessin'sche Stadt-Apotheke,
Feldkirch, Kreuzgasse 22
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Elisabeth-Apotheke, Götzis,
Zielstraße 28

Mittwoch, 15. Mai 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Apotheke Kaulfus, Hohenems,
Schloßplatz 5
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Engel- Apotheke, Lustenau,
Grindelstraß 17a

Donnerstag, 16. Mai 2024
Dienstbereitschaft für 24 Stunden
von 8 bis 8 Uhr:

Salvator-Apotheke, Dornbirn,
Marktstraße 52
Marien-Apotheke, Rankweil, Schleife 11
Zusatzdienst von 18 bis 19.30 Uhr:
Apotheke „Zum heiligen Nikolaus“,
Altach, Achstraße 22a

www.apothekerkammer.at

SONNTAGSDIENST DER HAUSKRANKEN- PFLEGE

Für Hohenems

Donnerstag, 9. Mai 2024

Samstag, 11. Mai 2024

Sonntag, 12. Mai 2024

jeweils von 7 bis 11 Uhr

Hohenems
KPV Hohenems, T 05576 42431

**Für Götzis, Altach, Koblach
und Mäder**

Donnerstag, 9. Mai 2024

jeweils 8 bis 10 Uhr

Kummenbergregion:
HKP Götzis, T 0660 8937040
KPV Altach, T 0699 11818387
KPV Koblach/Mäder, T 0676 836284121

Sonntag, 12. Mai 2024,

jeweils 8 bis 10 Uhr

Kummenbergregion:
HKP Götzis, T 0660 8937040

NOTFALL- TELEFONNUMMERN

Feuerwehr:	122
Rettung:	144
Polizei:	133
€-Notruf:	112
Bergrettung:	140
Gesundheitsberatung:	1450
Telefonseelsorge	142
Vergiftungs-Information:	01 406-4343

Trotz genauer Kontrollen unserer
Mitarbeiter kann es auch nach Redak-
tionsschluss noch zu Verschiebungen
bei Öffnungs- und Urlaubszeiten
kommen. Deshalb bitten wir Sie, sich
bei Bedarf online über die exakten
Ärzte- und Apothekennotdienste zu
informieren.

Alle Angaben sind ohne Gewähr!

TIERÄRZTLICHER NOTDIENST

Dienstbereitschaft laut telefonischer
Auskunft bei Ihrem Tierarzt.

REDAKTIONELLE BEITRÄGE

Um einen besseren Lesefluss zu
gewährleisten, verzichten die
Redaktionen auf genderspezifische
Formulierungen sowie die Nennung
akademischer Titel. Werden mehrere
Personen angesprochen, bezieht
sich die Mehrzahlform auf alle
Geschlechter.

INSERATE

Für den Inhalt und die Richtigkeit
der eingesandten Inserate sind
ausschließlich die Inserenten
verantwortlich.

BLASENENTZÜNDUNG

Ständiger Harndrang, brennendes Gefühl beim Wasserlassen – fast jede dritte Frau kennt das. Natürliche Mittel und Tipps können helfen, aber Vorbeugen ist der beste Trick.

Unsere Großmütter wussten schon, dass warm bleiben und sich nicht auf kalten Oberflächen niederzulassen, ratsam ist. Kälte ist zwar nicht die Ursache für Blasenentzündungen, aber sie erleichtert die Ansiedelung von Keimen. Meist sind es Coli-Bakterien. Diese kommen auch im Darm vor und sollten nicht den Weg vom After zur Harnröhre finden. Die kurze Harnröhre der Frauen fördert die Anfälligkeit. Daher sind eine besondere Hygiene und eine natürliche Bakterienflora besonders wichtig. Die richtige Balance in der Intimhygiene hilft vorbeugend.

Was tun bei Beschwerden?

Bei leichten Blasenentzündungen können natürliche, pflanzliche und rezeptfreie Mittel den Heilungsprozess unterstützen. So sind beispielsweise Bärentraubenblätter, Tausendgüldenkraut und Liebstöckel in verschiedenen Präparaten oder Tees enthalten. Auch Preiselbeeren und Cranberries oder natürliche Zucker wie D-Mannose zeigen ihre Wirkung oder können vorbeugend eingenommen werden. Trinken Sie genug Wasser und wenn die Blasenentzündung sich verschlimmert oder nach einigen Tagen nicht vergeht, konsultieren Sie bitte Ihren Arzt!



Mag. pharm. Andrea Sperger

DEMENZ-BERATUNGSGESPRÄCHE

Für Menschen mit Demenz und ihre pflegenden Angehörigen bieten die Gemeinden der „Aktion Demenz“ kostenlose, persönliche Beratungs-

gespräche an, sofern sie in Vorarlberg leben. Diese finden je nach Möglichkeit an einem geeigneten Ort oder telefonisch bzw. online statt.

Sie sind selbst betroffen oder betreuen einen Menschen mit Demenz und möchten mit einer erfahrenen Person über Ihre Situation sprechen? Gerne vermitteln wir eine Fachperson:

Kontakt für die Region amKumma
Alexandra Bereuter
Sandra Simonitsch-Hernler
Tel. 0664/88936102
E-Mail aktion.demenz@amkumma.at

Kontakt für Hohenems
Heidi Wenin,
Jasmine Metzler, Bettina Flatz
Tel. 05576/7101-1990
E-Mail servicestelle@hohenems.at

Bitte geben Sie Ihren Wohnort und Ihre Telefonnummer an. Sie erhalten innerhalb von zwei Werktagen einen Anruf zur Terminvereinbarung.



LEIHOMAS IN GÖTZIS UND UMGEBUNG GEFRAGT

Abwechslungsreiche Freizeitbeschäftigung wartet auf Interessierte.

Im Jahr 1998 hat der Vorarlberger Familienbund den Leihoma-Dienst gegründet. Auch in Götzis und Umgebung gibt es viele Familien, die Bedarf haben.

Eines vorweg: Der Leihoma-Dienst versteht sich nicht als Konkurrenz zu den örtlichen Babysitterdiensten, Betreuungs- oder Spielgruppen und Tagesmüttern. Diese Einrichtung ist eine Ergänzung des Angebots. Eine Leihoma kommt zu den Familien, bastelt, spielt und geht mit den Kindern spazieren oder auf den Spielplatz. Leihomas sind auch keine Haushaltshilfen. Für Kinder ist es eine Bereicherung, eine Oma zu

haben. Auf der anderen Seite suchen auch viele Frauen eine Aufgabe, deren Kinder schon aus dem Haus sind, deren Enkel weit weg wohnen oder keine Betreuung mehr benötigen. Andererseits wohnen die Omas oft weit weg, deswegen ist es für alle schön, eine Art familiären Zusammenhalt zu spüren. Leihomas sind ein unbezahlbares Gut. Sie machen es jungen Menschen möglich, einen Generationenaustausch zu erfahren. Die Nachfrage nach dem Leihomaservice ist auch in den Kumbergregionen sehr hoch, daher ist der Vorarlberger Familienbund immer auf der Suche nach Interessierten. Nähere Infos sowie einen Leihomafilm finden Sie auf www.vlb-familienbund.at



Kontakt:

Vorarlberger Familienbund
Jasmine Grabherr-Mäser
E-Mail info@leihoma.at
Telefonnummer: 0650/4109360
(erreichbar: mittwochs, von 10 – 12 Uhr)

FAMILIE

AUSBILDUNG ALS ELTERN-KIND-GRUPPENLEITER ODER KINDERBETREUER

Sie sind an einer flexiblen Tätigkeit mit Eltern und Kindern interessiert? Sie möchten sich beruflich neu orientieren? Der Lehrgang Purzelbaum ermöglicht Ihnen den Einstieg in eine abwechslungsreiche und flexible Tätigkeit im Bereich Elternbildung.

Als Eltern-Kind-Gruppenleiter gestalten Sie selbständig Impulse und Angebote für Eltern und Kinder und können eigenständig Eltern-Kind-Gruppen anbieten. Der erfolgreiche Abschluss des Gesamtlehrgangs ist gleichgestellt mit dem

Abschluss „Basislehrgang Kinderbetreuung“ des Landes Vorarlberg. Interessierte mit pädagogischer Grundausbildung können direkt in Stufe zwei einsteigen.

Infoabende:

- Dienstag, 14. Mai 2024, 19 Uhr, Bildungshaus Batschuns
- Donnerstag, 19. September 2024, 19 Uhr, online via Zoom
- Anmeldung unter E-Mail bildungshaus@bhbat.at

Der Lehrgang ist eine Kooperation des Bildungshauses Batschuns und dem Katholischen Bildungswerk Vorarlberg.



UMWELT

EINE ZWEITE CHANCE FÜR KLEIDUNG

Die Caritas bietet am Mittwoch, dem 15. Mai 2024, um 15 Uhr eine Führung im carla Tex Sortierwerk in Hohenems bei der „Spinnerei“ an. Das Team gibt spannende Einblicke in die Arbeitsweise von carla und beantwortet Fragen zum Thema Textilsammlung und -sortierung.

Mehr als 3.400 Tonnen Kleidung fanden im vergangenen Jahr den Weg in die rund 450 Sammelcontainer, die in ganz Vorarlberg aufgestellt sind. Durch das Recyceln und Wiederverwenden von Textilien im carla Tex Kleidersortierwerk, das in dieser Art in ganz Österreich einzigartig ist, erhalten langzeitarbeits-

lose Menschen zudem an den Verkaufsstandorten einen befristeten Arbeitsplatz und werden durch Qualifizierungsmaßnahmen und Beratung unterstützt, auf dem Arbeitsmarkt wieder Fuß zu fassen.

Die Exkursion wird im carla Möslepark in Altach fortgesetzt, wo Secondhand-Möbel, Kleidung und Hausrat gesammelt, überprüft, aufbereitet und wieder zum Verkauf angeboten werden. Die Besichtigung des Kleidersortierwerks Hohenems und des carla Einkaufspark & Logistik in Altach ist kostenlos. Eine Anmeldung bis 12. Mai 2024 ist per E-Mail an jonas.limpl@caritas.at möglich.



Mehr Informationen finden Sie unter www.caritas-vorarlberg.at

AUFTAKTVERANSTALTUNG: „KLAR! AM RHEIN“



Vergangenen Donnerstag fand die Auftaktveranstaltung von „Klar am Rhein!“ im Erholungszentrum Rheinauen statt.

Die acht Vorarlberger Rheintalgemeinden Altach, Fußach, Gaißau, Götzis, Höchst, Hohenems, Koblach und Mäder haben sich als „KLAR! am Rhein“ zusammengeschlossen. Der Klima- und Energiefonds unterstützt die Region mit dem Förderprogramm „Klimawandel-Anpassungsmodell-Region“ (KLAR!) dabei, sich frühzeitig auf die Herausforderungen des Klimawandels einzustellen – mit dem Ziel Schäden zu vermindern und die sich ergebenden Chancen zu nutzen.



Die Vertreter der Gemeinden bei der Auftaktveranstaltung im Erholungszentrum Rheinauen.

Seit Herbst 2023 ist Sophie Wegmann als Managerin für die Klimawandel-Anpassungsmodell-Region (KLAR!) am Rhein im Gemeindeamt Koblach tätig. Nach ihrem Studium des Nachhaltigen Ressourcenmanagements in Wien zog

die Liebe die 39-jährige, gebürtige Niederösterreicherin nach Mäder, wo sie heute mit ihrer Familie mit drei Kindern lebt. In ihrer Tätigkeit initiiert, koordiniert und setzt sie Projekte im Bereich des „KLAR!“-Programms um.

Weitere Informationen unter klar-anpassungsregionen.at und unter klaramrhein.at

AUF ZUM KESSELTAUSCH: FÖRDERUNGEN FÜR KLIMAFREUNDLICHE HEIZUNGEN



Um Öl- und Gasheizungen endgültig aus Haushalten und Betrieben rauszukicken und auf klimafreundliche Heizungen umzusteigen, unterstützt das Klimaschutzministerium jetzt mit bis zu 75 Prozent Förderung. Durchschnittlich entfallen bis zu 70 Prozent der gesamten Energie in einem Haushalt aufs Heizen.

Die Förderungen gelten für Privatpersonen und Betriebe und können für Ein- und Zweifamilienhäuser ebenso eingereicht werden wie für ganze Wohnhausanlagen.

Besonderes Plus:

Die Bundesförderung kann auch noch mit den jeweiligen Landesförderungen kombiniert werden. Für Haushalte mit wenig Einkommen gibt es sogar erhöhte Förderungen bis zu 100 Prozent. Damit soll klimafreundliches Heizen für alle möglich sein.

Es gibt für jedes Gebäude die passende Lösung. Unterstützung bei der Planung und Umsetzung bietet das Energieinstitut Vorarlberg sowie praktische Tools

wie die klimaaktiv Heizungsmatrix (www.klimaaktiv.at) oder der Heizrechner (www.energieinstitut.at).

Alle Details über die Alternativen zu Öl-, Gas- und Kohleheizungen finden Sie unter www.kesseltausch.at! Auch der direkte Zugang zur Registrierung für die Förderung ist von dieser Seite aus möglich.



www.kesseltausch.at

„HANDYPARKEN“ WIRD „EASYPARK“

Ab sofort können „Handyparken“-Nutzer zu „EasyPark“ wechseln, ab 1. Juli 2024 wird „Handyparken“ in Bludenz, Dornbirn und Hohenems eingestellt.

So einfach klappt der Umstieg von „Handyparken“ auf „EasyPark“

1. „HANDYPARKEN“-App öffnen und Stadt/Gemeinde auswählen.
2. Auf „EasyPark“-Konto erstellen klicken.
3. Dem Prozess in der „HANDYPARKEN“-App folgen.



SAISONSTART IM ERHOLUNGSZENTRUM RHEINAUEN

Die Freibadsaison im größten Freibad Westösterreichs beginnt am Donnerstag, dem 9. Mai 2024.

Um die Wartezeiten bei der Eröffnung zu verkürzen, gibt es wieder einen Vorverkauf direkt beim Badeingang: Geöffnet ist am Mittwoch, dem 8. Mai 2024, von 9 bis 17 Uhr (bei jeder Witterung). Alle zukünftigen Saisonkartenbesitzer werden wieder mit einem Glas Sekt und dem beliebten Gewinnspiel begrüßt.



www.rheinauen.at

Anfänger-Schwimmkurse für Kinder ab 4 Jahren

Anmeldungen nimmt Jörg Mäser bereits gerne entgegen. Kurse: ab 30. Mai bis 10. August. Geschwommen wird nur bei warmer Witterung und jeweils am Nachmittag! Weiters gibt es Kurse für fortgeschrittene Kinder. Erwachsenen- und Kraulkurse sind auch als Einzelstunden möglich. Anmeldung unter Tel. 0664/2134680 oder E-Mail [maeser.joerg@gmx.at](mailto:joerg@gmx.at)

Kinderschwimmkurse der Wasserrettung Hohenems

Die Anmeldebestätigung und weitere Informationen erhalten sie in der Woche vor Kursbeginn von der Wasserrettung. Anmeldungen auf www.rheinauen.at – Schwimmkurse – Anmelde-link der Wasserrettung.

Rettungsschwimmkurse

In einer lockeren, aber professionellen Atmosphäre lernst du vom Helfer- bis zum Retterschein alles, was im Wasser und bei Wasserunfällen wichtig ist – und das in nur sechs Tagen. Ab Montag, dem 24. Juni 2024, um 17.50 Uhr im Erholungszentrum Rheinauen (Helferschein ab 13 Jahren, Retterschein ab 16 Jahren). Anmeldungen unter www.rheinauen.at – Schwimmkurse – Anmelde-link der Wasserrettung.

INFO

LEBENSRAUM GARTEN

In der Natur ist jeder Bereich von verschiedenen Lebewesen besiedelt. Mit einer abwechslungsreichen Gestaltung können wir aus unseren Gärten ebenfalls Lebensraum für eine mannigfaltige Pflanzen- und Tiervielfalt schaffen.

Weg von Stein- und Rasenwüsten hin zum blühenden Naturgarten! Gestalten wir Gärten vielfältig! Gestalten wir Gärten naturnah! Trockenzonen, Feuchtbiotope, Totholzbereiche, ungestörte Ecken mit natürlichem Bewuchs, Hecken aus Wildgehölze und ein möglichst ganzjähriges Blütenangebot tragen zur Vielfalt bei.

Lass mehr Natur zu!

Erlauben wir einem Teil unseres Gartens, sich möglichst unberührt zu entwickeln. Dort überwintern Insekten in stehengebliebenen Halmen. Käfer bevölkern die Mulchschicht am Boden. Igel und Frösche verstecken sich unter Bergen von Laub, Molche und Blindschleichen schlüpfen durch Steinhaufen. Eine Trockenmauer beherbergt Eidechsen und im Schutz einer Benjeshecke fühlen sich Käfer und zahlreiche Heckenbrüter wohl. Wasserflächen dürfen im Naturgarten nicht fehlen, will man Amphibien aus der Nähe bewundern.

So gestaltete Gärten sind kleine, stabile Inseln für die bedrängte Tierwelt. Viele dieser Inseln bilden ein grünes Netzwerk, das Natur in unserem Siedlungsraum möglich macht.

Weitere Infos dazu unter www.naturimgarten.at



VERBESSERUNG DER VERKEHRSSITUATION AM ERHOLUNGSZENTRUM RHEINAUEN

„Wir haben endlich eine erste Lösung!“, freuen sich der Hohenemser Bürgermeister Dieter Egger und sein Amtskollege Markus Giesinger aus Altdorf. Seit dem Jahr 2018 haben die Abteilung Stadtplanung und Umwelt der Stadt Hohenems, die Verantwortlichen des Erholungszentrums Rheinauen sowie die Gemeinde Altdorf gemeinsam an Lösungen gearbeitet, um die Verkehrssituation im Eingangsbereich des Schwimmbads Rheinauen zu verbessern.

Der hohe Besucherandrang führte immer wieder zu Engpässen und Konfliktsituationen im Eingangsbereich, wo sich PKWs, Radfahrer und Fußgänger sowie auch Busse kreuzen. Eine unbefriedigende und gefährliche Situation, die seit vielen Jahren besteht und jetzt entschärft wird.

Lösungsansätze:

- **Farbliche Markierung:** Um Verkehrsteilnehmer auf potenzielle Konfliktsituationen hinzuweisen, werden gelbe Markierungen im westlichen und östlichen Zufahrtbereich sowie im Eingangsbereich angebracht.
- **Räumliche Trennung:** Durch flexible Abtrennungen wird eine klare Trennung zwischen Radfahrern, Fußgängern und Autofahrern geschaffen. Ein Einweisdienst unterstützt das



ordnungsgemäße Einparken. Für eine bessere Übersichtlichkeit und Sicherheit wird im Eingangsbereich ein flexibles Leitsystem installiert.

- **Umsetzungshorizont:** Die Maßnahmen sollen bis zum Beginn der neuen Badesaison (2. Maiwochenende) umgesetzt werden, um eine verbesserte Verkehrsführung und erhöhte Sicherheit für alle Besucher des Erholungszentrums Rheinauen zu gewährleisten.

Ausblick

Das Planungsbüro Besch und Partner KG wurde zudem beauftragt, im Rahmen einer verkehrstechnischen Untersuchung, ein zukunftsfähiges Konzept zur Erschließung unter Berücksichtigung der Bedürfnisse und Sicherheit der unterschiedlichen Nutzergruppen zu erstellen. Mit der Erstellung des Konzepts wird bis zum Sommer 2024 zu rechnen sein.

INFO



DIE KOSTENLOSE ABFALL-APP

Nie wieder einen Abfalltermin versäumen und die wichtigsten Abfall-Informationen auf einen Blick.

Jetzt ganz unkompliziert auf Ihrem Smartphone mit der abfallv-App. Kostenlos in den App-Stores für Apple und Android-Systeme erhältlich.

JUGENDCHOR SINGT WILD WEST

Der Götzner Jugendchor Calypso und der Tiroler Landeskinderchor luden kürzlich zu einem Gemeinschaftskonzert in die Pfarrkirche Altach ein. Unter der Leitung von Anne Mayer Weiß und Thomas Waldner präsentierten die beiden Chöre in der Pfarrkirche unter dem Titel „Wild West at it's best“ ein abwechslungsreiches Programm. Der Jugendchor Calypso aus Götzis hat sich in den letzten Jahren weit über die Region hinaus einen Namen gemacht. Der Auswahlchor aus Tirol besteht aus 32 jungen, begeisterten Sängern im Alter von zehn bis 14 Jahren, die sich immer wieder zu bestimmten Anlässen treffen. Die beiden talentierten Chöre verzauberten das Publikum mit wunderbaren Klängen. Von traditionellen Volksliedern bis hin zu modernen Stücken spannten sie einen weiten musikalischen Bogen.



RATHAUS

RECHNUNGSABSCHLUSS 2023: STADT HOHENEMS MIT POSITIVEM NETTOERGEBNIS OHNE NEUVERSCHULDUNG

Über einen soliden Abschluss freute sich Bürgermeister und Finanzreferent Dieter Egger am Dienstag, dem 30. April 2024, im Rahmen der Stadtvertretungssitzung. Die Stadt konnte im vergangenen Jahr trotz schwieriger Rahmenbedingungen ein positives Nettoergebnis in Höhe von 130.000 Euro erwirtschaften.

Trotz anhaltend schwieriger Wirtschaftslage investierte Hohenems ordentlich in die Weiterentwicklung. 5,4 Millionen Euro an Gesamtinvestitionen sorgten für ein Investitionsintensität von 11 Prozent – ein sehr ordentlicher Wert. Davon flossen rund 2,7 Millionen Euro in den Neubau des Rathauses.

Auch infrastrukturell ging im vergangenen Jahr in Hohenems einiges weiter. So gab es hier Aufwendungen für:

- KIBE Herrenried/KIBE Rheinhof/Waldkindergarten: 387.000 Euro
- Parkraumbewirtschaftung (inkl. Tiefgaragen): 346.000 Euro
- Gemeindestraßen: 271.000 Euro
- IT-Hardware für die Schulen: 256.000 Euro
- Radwege: 245.000 Euro
- Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung: 239.000 Euro
- Energiesparmaßnahmen, PV-Anlagen, E-Autos: 197.000 Euro

Die Stadt erwies sich erneut auch als verlässlicher Partner für Sport- und Kulturvereine und die Wirtschaft. Gesamtförderungen in Höhe von 2,82 Millionen Euro wurden 2023 ausbezahlt.

„Das ‚noch positive‘ Ergebnis darf aber nicht über die schwierige Finanzlage der Vorarlberger Gemeinden hinwegtäuschen. Die Aufgaben der Gemeinden steigen und die laufenden Kosten für



Das neue Rathaus wird im Frühjahr 2025 in Betrieb genommen (Foto: ARGE Schadenbauer – Swiss Town Consult).

Energie, Infrastrukturerhaltung, Kindergärten, Schulen und Personal steigen überproportional stark an. Auf der anderen Seite stagnieren oder sinken die Einnahmen. Daher werden wir in Zukunft zusätzliche Mittel aus dem Finanzausgleich brauchen, um die stetig wachsenden Aufgaben bewältigen zu können“, so Bürgermeister Dieter Egger.

Stadtoberhaupt dankt allen Beteiligten

„Es ist uns mit großer Budgetdisziplin im vergangenen Jahr wiederum gelungen, das Nettoergebnis positiv zu halten. Die Rücklagen bleiben dabei konstant bei etwas über 11,5 Millionen Euro. Budgetmittel, die wir in Zukunft brauchen werden. Obwohl wir nach wie vor

in wirtschaftlich turbulenten Zeiten unterwegs sind, haben wir es Dank dem Einsatz aller Beteiligten geschafft, die Pro-Kopf-Verschuldung im vergangenen Jahr erneut zu senken. Dafür ein herzliches Danke! Wir konnten darüber hinaus auch Schulden in Höhe von rund 3,1 Millionen Euro abbauen – und das auch diesmal ohne die Aufnahme neuer Darlehen“, freut sich das Stadtoberhaupt über die enge Zusammenarbeit zwischen Politik, Verwaltung und den Bürgern.

Mehrheitlich wurde der Rechnungsabschluss 2023 von der Stadtvertretung am Dienstag, dem 30. April 2024, beschlossen.

STADTVERTRETUNG

Am Dienstag, dem 30. April 2024, fand die 29. öffentliche Sitzung der Stadtvertretung im Löwensaal statt.

Nach der Begrüßung, der Fragestunde der Bürger sowie den Mitteilungen des Bürgermeisters folgte Tagesordnungspunkt drei:

Besetzung von Ausschüssen

Einstimmig beschloss die Stadtvertretung, dass fortan – auf Antrag der FPÖ – Günter Amann statt Johannes Drexel dem Prüfungsausschuss angehören sowie dass – auf Antrag der ÖVP – fortan Mike Metelko statt Manfred Hoffmann im Kulturausschuss sitzen und Simon Bartl statt Dieter Mathis in die ARA Hauptversammlung entsandt werden soll.

Rechnungsabschluss der Stadt Hohenems für das Jahr 2023 inkl. Prüfbericht

Der Rechnungsabschluss der Stadt Hohenems für das Jahr 2023 wurde mehrheitlich mit 25:11 Stimmen (Dafür: 17 FPÖ, 2 ÖVP, 6 Grüne & Parteifreie; Gegenstimmen: 5 ÖVP, 4 Ems isch üsr, 1 Steinbruch-Gegner, 1 SPÖ) gemäß § 78 Gemeindegesetz in der dem Vorlagebericht beigeschlossenen Fassung und ebenfalls beigeschlossenen „Feststellung des Rechnungsabschlusses 2023“ mit einem

- Ergebnishaushalt: Nettoergebnis nach Rücklagen von 318.639,58 Euro
- Finanzierungshaushalt: einer Veränderung an liquiden Mitteln von 610.598,22 Euro
- Vermögenshaushalt: einer Bilanzsumme (Aktiva/Passiva) von 206.167.374,87 Euro

beschlossen. Auf Antrag der Steinbruch-Gegner wurde die Abstimmung namentlich durchgeführt, was im Protokoll auf www.hohenems.at nachzulesen sein wird.

Tourismus und Stadtmarketing Hohenems GmbH

Der Bericht der Geschäftsführung über die wirtschaftliche Situation 2023 und die voraussichtliche Entwicklung sowie der Prüfbericht des Prüfungsausschusses wurden der Stadtvertretung zu Kenntnis gebracht.

Erholungszentrum Rheinauen Badeerrichtungs- und Betriebs GmbH

Der Bericht der Geschäftsführung über die wirtschaftliche Situation 2023 und die voraussichtliche Entwicklung wurde der Stadtvertretung zu Kenntnis gebracht.

Ergänzung des Prüfberichts zum Projekt „VS Schwefel“ um die beiden Vergleiche „Kostmann“ und „Flatschacher“

Der Prüfbericht des Prüfungsausschusses zur „Ergänzung des Prüfberichts zum Projekt ‚VS Schwefel‘ um die beiden Vergleiche ‚Kostmann‘ und ‚Flatschacher‘“ wurde der Stadtvertretung zu Kenntnis gebracht.

Neubau Rathaus: Auftragsvergabe Bautischler

Mehrheitlich mit 29:6 Stimmen (Dafür: 16 FPÖ, 7 ÖVP; 6 Grüne & Parteifreie; Gegenstimmen: 4 Ems isch üsr, 1 Steinbruch-Gegner, 1 SPÖ) wurde die Vergabe des Gewerks Bautischler für den Neubau des Rathauses an die Firma Lenz Nennung GmbH, Dornbirn, gemäß Angebot vom 7. 3. 2024 zur vorläufigen Angebotssumme von 800.955 Euro netto beschlossen. Stadtvertreter Johann Großschedl (FPÖ) war bei der Abstimmung nicht im Saal.

Teiländerung des Flächenwidmungsplans: Grüner-Platz-Weg

Die Stadtvertretung beschloss mehrheitlich mit 27:8 Stimmen (Dafür: 17 FPÖ, 6 ÖVP; 4 Ems isch üsr; Gegenstimmen: 1 FPÖ, 6 Grüne & Parteifreie, 1 SPÖ), für die Liegenschaft, bestehend aus Gst.-Nr. 7649, 7650, 7651 und 7693/1, KG Hohenems, eine Ausnahme aus der Landesblauzone (Verordnung der Landesregierung über die Festlegung von überörtlichen Freiflächen zum Schutz vor Hochwasser im Rheintal, LBGI.Nr.1/2024, idgF) im Ausmaß von

2.124 m² (geplante Neubauten zzgl. Pufferfläche) anzuregen. Für eine allfällige Änderung der Flächenwidmung muss bis zu einem Beschluss der Veröffentlichung der Änderung des Flächenwidmungsplanes ein unterzeichneter Projektsicherungsvertrag (Ausschluss zusätzlicher Pferdehaltung und Integration Wohngebäude ins Stallgebäude) vorliegen. Stadträtin Angelika Benzer war bei der Abstimmung nicht im Saal.

Teiländerung des Flächenwidmungsplans: Obere Sack-Straße

Die Stadtvertretung beschloss mehrheitlich mit 22:14 Stimmen (Dafür: 17 FPÖ, 4 Ems isch üsr, 1 ÖVP; Gegenstimmen: 6 ÖVP, 6 Grüne & Parteifreie, 1 Steinbruch-Gegner, 1 SPÖ), für die Liegenschaft Gst.-Nr. 8361, KG Hohenems, eine Ausnahme aus der Blauzone (Verordnung der Landesregierung über die Festlegung von überörtlichen Freiflächen zum Schutz vor Hochwasser im Rheintal, LBGI.Nr 1/2014, idgF) im Ausmaß von 1.550 m² (geplantes Stallgebäude zzgl. Pufferfläche) anzuregen. Für eine allfällige Änderung der Flächenwidmung muss bis zu einem Beschluss der Veröffentlichung der Änderung des Flächenwidmungsplanes ein unterzeichneter Projektsicherungsvertrag (Ausschluss zusätzlicher Pferdehaltung) vorliegen. Auf Antrag der Steinbruch-Gegner wurde die Abstimmung namentlich durchgeführt, was im Protokoll auf www.hohenems.at nachzulesen sein wird.

Mobiler Hilfsdienst (MOHI)

Einstimmig wurde beschlossen, die die Stelle Caremanagement in der Stadtverwaltung bekleidende Person als Vertreter der Stadt Hohenems in die Mitgliederversammlung des Vereins „Mitanand – Mobiler Hilfsdienst Hohenems“ (ZVR-Zahl 114434659) zu entsenden.



Die Stadtvertreter tagten erneut im Löwensaal.

HOHENEMS ZEIGT, WIE „DAS LICHT DES LEUCHTTURMS WEITER LEUCHTET“

Eine der wichtigsten Herausforderungen für Gemeinden dieser Tage ist die – oft verzweifelte – Suche nach Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Dieser Frage widmete sich der Workshop „der Weg der Gemeinde zum Leuchtturm unter den Arbeitgebern“ – und die städtische Personalservice-Leiterin Sigrid Dieing zeigte beim Kommunalwirtschaftsforum im Namen der Stadt Hohenems auf, wie der Leuchtturm leuchten kann.

Dieing stellte den Weg der Stadt hin zu einer Inspirationsquelle nach innen und nach außen vor. In Hohenems gibt es ein professionelles Mitarbeiter-Branding. Das beinhaltet eine „Onbo-

arding-Strategie“, mit dem die neuen Leute willkommen geheißen werden. Zudem werden die Führungskräfte in der Gemeinde in ihrer Führungsrolle unterstützt. Und nicht nur die Mitar-

beiter werden „weiterentwickelt“, sondern auch die Arbeitszeitmodelle.

Den vollständigen Beitrag zum Weiterlesen finden Sie auf www.hohenems.at



SPRECHSTUNDE

ÖFFENTLICHE SPRECHSTUNDE

Am Samstag, dem 11. Mai 2024, von 10 bis 11 Uhr findet die nächste öffentliche Sprechstunde mit Stadtrat Markus Klien im Sitzungszimmer des Rathauses, Kaiser-Franz-Josef-Straße 4, EG, statt.

Klien ist Stadtrat für Raum-, Stadt- und Verkehrsplanung; Sport und Vereinswesen, Ehrenamt; IT und Organisationsentwicklung. Er steht den Bürgern in diesen, aber auch in persönlichen Angelegenheiten gerne zur Verfügung.



StR. Markus Klien

SPRECHSTUNDE

KOSTENLOSE RECHTSBERATUNG

Die Stadtverwaltung bietet wieder eine kostenlose Beratung in Rechtsangelegenheiten an, das nächste Mal am Donnerstag, dem 16. Mai 2024.

Von 17 bis 19 Uhr erteilt Rechtsanwalt Dieter Klien im Erdgeschoß des Rathauses Erstauskunft zu allen Rechtsfragen.



Dieter Klien

SOZIALES

TRAUERTREFF

Das Hospiz Vorarlberg lädt erneut alle Bürger ein, sich mit Menschen zu treffen, denen das Gefühl der Trauer vertraut ist und schafft Zeit und Raum für trauernde Menschen.

Das kostenlose Angebot richtet sich an trauernde Menschen – unabhängig davon, wie lange der Verlust zurückliegt. Der nächste Termin ist am Samstag, dem 11. Mai 2024. Der Trauertreff findet in der Franz-Michael-Felder Straße 6 statt. Weiterer Termin ist am 8. Juni 2024.

Infos & Anmeldung:

Hospiz Vorarlberg,
Tel. 0676/88420-5154,
E-Mail hospiz.trauer@caritas.at,
www.hospiz-vorarlberg.at



„HERR PFARRER! AUF MEIN KOMMANDO: WEIHWASSER MARSCH!“

Dies waren die einleitenden Worte von Kommandant Mathias Österle an Pfarrer Thomas Heilbrun. Die Feuerwehr Hohenems zelebrierte am 1. Mai 2024 einen bedeutsamen Meilenstein in ihrer Geschichte mit der Segnung und offiziellen Indienststellung ihres neuesten, geländetauglichen Versorgungsfahrzeugs. Genau 23 Jahre zuvor wurde das neue Feuerwehrhaus bezogen.

Darüber hinaus wurde das 155-jährige Jubiläum der Emser Wehr gefeiert, ebenso wie 30 Jahre Feuerwehrjugend. Im Rahmen der Feierlichkeiten wurde auch ein neues Notstromaggregat mit einer Kapazität von 40 kVA in Betrieb gestellt. Der Festtag war weiters geprägt von der Umgestaltung der Einsatzzentrale durch die Modernisierung des Funk- und Kommandoraums.

In diesem Rahmen wurde ein besonderer Gutschein überreicht – ein Ausflug in den Europapark für die Jugendfeuerwehr – als Anerkennung für ihre unermüdliche Arbeit und Engagement. Das gemütliche Beisammensein mit befreundeten Organisationen wie den Feuerwehren Dornbirn, Lustenau, Altach, Höchst und Kisslegg (Deutschland), der Betriebsfeuerwehr Collini, der Bergrettung und dem Roten Kreuz sowie der Besuch von Sicherheitslandesrat



v. l. LFI Herbert Österle, BFI Martin Kisser, Bezirksvertreter Wolfgang Fetz, Gertraud und Bürgermeister Dieter Egger, Kdt.-Stellvertreter Stefan Banzer, Kdt. Mathias Österle, Bezirksjugendreferent Marcel Fitz, Pfarrer Thomas Heilbrun, LR Christian Gantner

Christian Gantner, Landesfeuerwehrinspektor Herbert Österle und Bezirksfeuerwehrinspektor Martin Kisser unterstrichen die enge Zusammenarbeit und Solidarität innerhalb dieser Gemeinschaft.

Ein herzliches Dankeschön geht zudem an die Emser Faschingszunft für die Bewirtung während des Festes.

„Wir sind stolz auf unsere Feuerwehr!“
„In 155 Jahren haben sich die Anforderungen und die technischen Hilfsmittel massiv verändert und unsere

Feuerwehrleute werden durch permanente Aus- und Weiterbildung diesen Veränderungen gerecht. Was sich nicht verändert hat, das sind die Werte und Tugenden, die unsere Feuerwehr ausmachen und die sie tagtäglich leben: Hilfsbereitschaft, Einsatzbereitschaft, Kameradschaft und Disziplin. Diese Werte sind die Basis für die Sicherheit in unserer Stadt und dafür sind wir sehr dankbar. Wir sind stolz auf unsere Feuerwehr und investieren deshalb auch aus Überzeugung in eine zeitgemäße Infrastruktur“, so Bürgermeister Dieter Egger.

FAMILIE

BABYSITTERKURS 2024

Bist du zwischen 13 und 18 Jahren und interessierst dich für die verantwortungsvolle Aufgabe des Babysittens? Möchtest du wertvolle Fähigkeiten erlernen, die dir nicht nur helfen, Kinder zu betreuen, sondern auch deine Zukunft bereichern?

Dann ist der Babysitter-Kurs genau das Richtige für dich! Ringareia lädt alle Jugendlichen aus Hohenems ein, an diesem Kurs teilzunehmen und die Kunst des Babysittens zu meistern. Erfahrene Kursleiterinnen werden dir alles beibringen, was du wissen musst, um sicher und kompetent auf Kinder aufzupassen. Und das Beste daran? Nach Abschluss des Kurses steht dir Ringareia zur Seite, um dir bei der Suche nach einer Babysitter-Stelle zu helfen!

Termine:

- Freitag, 28. Juni 2024, von 14 bis 18 Uhr
- Freitag, 12. Juli 2024, von 13.30 bis 18.30 Uhr
- Samstag, 13. Juli 2024, von 9 bis 14 Uhr

Veranstaltungsort: Ringareia Herrenried im Gebäude des Senecura-Sozialzentrums, Markus-Sittikus-Straße 15

Anmeldung: Susanne Gmeiner-Weingast, per WhatsApp: Tel. 0677/63632614; per E-Mail an babysitter@ringareia.at



Worauf wartest du noch? Starte deine Babysitter-Reise mit Ringareia!

ONLINE-ANMELDUNG: SCHÜLERBETREUUNG 2024 / 2025

Alle Eltern sind ab sofort eingeladen, ihr Kind bei Bedarf in einer Schülerbetreuungseinrichtung anzumelden. Über den QR-Code oder unter <https://formulare.gemeindeverband.at/formulare/hohenems> gelangen Sie direkt auf die entsprechende Seite.

Bitte beachten Sie, dass alle Anmeldungen ausschließlich über dieses Portal gemacht werden können. Anmeldeschluss ist der 15. Juni 2024.

Das Angebot an Einrichtungen finden Sie unter www.hohenems.at/schuelerbetreuung. Die Eltern werden nach Ab-

lauf der Anmeldefrist über die gebuchten Betreuungszeiten ihres Kindes in der Schülerbetreuung informiert.

Anmeldung Sommerferienbetreuung
Weiters möchten wir Sie darauf hinweisen, dass der Anmeldeschluss für die Sommerferienbetreuung der 30. Mai 2024 ist. Das Formular haben alle Eltern von schulpflichtigen Kindern über „School Fox“ erhalten.

Weitere Infos erhalten Sie gerne unter Tel. 05576/7101-3020 oder E-Mail bildung@hohenems.at



www.hohenems.at/schuelerbetreuung

KINDER

„MACH MIT!“-TAG IM SUNNAHÜSLE

Um sein 25-jähriges Bestehen zu feiern, lädt der Montessori-Förderkreis interessierte Familien ein, gemeinsame Erlebnisse zu teilen!

Im Rahmen einer fünfteiligen Veranstaltungsreihe wird zwischen Freitag, dem 17. Mai und Samstag, dem 29. Juni 2024, unter anderem gebastelt, ein Erzähltheater aufgeführt oder musiziert:

- Den Auftakt macht am Freitag, dem 17. Mai 2024, von 14.30 bis 17 Uhr die Märchenerzählerin Frau Blumenwiese.
- Am Samstag, dem 25. Mai 2024, von 9 bis ca. 13 Uhr übernehmen die

Sunnahüsle-Papas mit einer Reise in die Steinzeit.

- Am Freitag, dem 7. Juni 2024, von 14.30 bis 17 Uhr begeistert „Musik-erlchen“ Michaela Kyllönen mit Mitmachmusik und Bewegung.
- Am Freitag, dem 14. Juni 2024, von 14.30 bis 17 Uhr sind Kornelia und Alwin Alvar mit den Kräuterdetektiven unterwegs.
- Am Freitag, dem 21. Juni 2024, von 14.30 bis 17 Uhr präsentiert der Verein Himmelblau das gleichnamige Kinderbuch „Himmelblau“ als Erzähltheater.

Die Plätze sind begrenzt. Anmeldungen bitte inklusive Personenanzahl und Telefonnummer per E-Mail an events@sunnahuesle.at



RELIGIONSGEMEINSCHAFTEN

PILGERN IST BETEN MIT DEN FÜSSEN: FIRMLINGE AUS HOHENEMS UNTERWEGS NACH BILDSTEIN

Nach längerer Pause steigt in Hohenems die große Vorfriede auf die Firmung zahlreicher Jugendlicher. Am 25. Mai 2024 werden über 30 junge Leute aus den Pfarren St. Karl und St. Konrad von Dompfarrer Fabian Jochum in der Pfarrkirche St. Konrad gefirmt.

Kurz vor dem großen Fest machten sich die Firmlinge auf Wallfahrt nach Bildstein. Dabei kamen die Jugendlichen ins Gespräch über die Gaben des Heiligen Geistes. Ganz ehrlich, wer kennt schon die sieben Gaben des Geistes auswendig? Leichter ist es, sich darüber auszutauschen, wann im Leben man

diese Gaben gut brauchen könnte: Weisheit, Einsicht, Rat, Erkenntnis, Gottesfurcht, Frömmigkeit oder Stärke.

Apropos Stärke: Echt stark sind die Wahlsprüche, die sich jeder Firmling

ganz persönlich für seine Firmung ausgesucht hat und sich als Lebensmotto sozusagen auf die eigenen Fahnen schreibt. Die Sprüche reichen von „Für Gott ist alles möglich!“ bis zu „Liebe und tu was du willst!“



Die Firmlinge aus Hohenems in Bildstein.

RADELN OHNE ALTER IN HOHENEMS

Die Rikschapiloten von Hohenems trafen sich vergangene Woche, um in die neue Saison zu starten.

„Von uns aus kann's losgehen. Die Rikscha steht bereit, die Pilotinnen und Piloten sind hochmotiviert. Jetzt fehlt nur noch das entsprechende Wetter! Ein paar Grad mehr wären schon gut, aber in warmer Kleidung macht eine kurze Ausfahrt jetzt schon Spaß“, so der Tenor. Tolle Ausflugsfahrten in und um Hohenems bringen

viel Freude für Menschen, die selber nicht mehr Fahrrad fahren können. Eine Rikscha-Fahrt ist immer ein besonderes Erlebnis, die Mobilität an der frischen Luft und vor allem die wertvolle gemeinsame Zeit zaubert den Menschen ein Lächeln ins Gesicht.

Anmeldungen zu einer Rikscha-Fahrt werden gerne beim Verein „Zemmhelfa“ in Hohenems, Tel. 0664/80180-1930, entgegengenommen.



SENIOREN-MITTAGSTISCH

Am Donnerstag, dem 16. Mai 2024, um 11.30 Uhr findet der nächste Senioren-Mittagstisch im Pasta fresca am Flugplatz, Schollenstraße 20, statt.

Eingeladen sind Senioren aus Hohenems, die gerne gelegentlich oder regelmäßig in geselliger Atmosphäre mit anderen Mittagessen möchten.

Aus organisatorischen Gründen wird um telefonische Anmeldung bei der Stadt Hohenems, Abteilung Soziales und Senioren, Tel. 05576/7101-1224, bis spätestens zwei Tage vor dem Termin gebeten.



SENIORENNACHMITTAG

Die Mitglieder des Sozialarbeitskreises St. Konrad freuten sich, dass am 10. April 2024 so viele Teilnehmer den Seniorennachmittag besucht haben.

Ein besonderer Dank gilt Walpurga Jäger, die den Senioren das „Tanzen im Sitzen“ vorgestellt hat. Der musikalische Auftritt von „Glissando“ des Mundharmonikaclubs Rheintal hat eine

fröhliche Stimmung im Saal verbreitet. Über den Besuch der Stadträte Erika Kawasser und Bernhard Amann haben sich alle Beteiligten sehr gefreut. Der Sozialarbeitskreis St. Konrad freut sich schon auf den nächsten Ausflug am 12. Juni 2024 nach St. Arbogast und hofft, dass wieder viele Senioren begrüßt werden dürfen.



„Glissando“ begeisterte die Senioren.

FINANZIERUNG VON HÄUSLICHER PFLEGE UND HEIMAUFENTHALT

Pflege zu Hause und im Heim ist immer mit Kosten verbunden. Am Montag, dem 13. Mai 2024, um 19 Uhr findet hierzu bei freiem Eintritt ein Vortrag mit Brigitte Lederle von der Abteilung Soziales der BH Dornbirn im Pfarrsaal St. Karl statt.

Diese Veranstaltung richtet sich an interessierte Personen, die selbstwirksam aktiv etwas für eine gute Lebensqualität und Eigenständigkeit im Alter tun möchten.

Sie erhalten darin folgende Informationen:

- Alles rund ums Pflegegeld
- Finanzierung eines Heimaufenthaltes
- Kostenbeiträge der Angehörigen
- Kurzzeitpflege (Urlaubs- und Übergangspflege)
- Finanzierung einer 24-Stunden-Betreuung

Auskünfte: Caremanagement der Stadt Hohenems, Tel. 05576/7101-1225 oder Mobiler Hilfsdienst, Tel. 0664/9161710.



Weitere Veranstaltungen im Rahmen von „Pflege im Gespräch“ unter www.connexia.at

STOP-AKTIONSGRUPPE

„StoP – Stadtteile ohne Partnergewalt“ informiert und hilft, häusliche Gewalt an Frauen früh zu erkennen und zu unterbrechen. Die Stadt Hohenems macht mit und ermutigt Zivilcourage zu zeigen und Partnergewalt nicht zu verschweigen oder zu dulden.

Komm zur Aktionsgruppe und setze dich für eine gewaltfreie Partnerschaft

ein, trage neue Ideen zur Entwicklung des „StoP-Projekts“ in Hohenems bei, offene Fragen werden diskutiert, plaudere mit den „StoP-Mitarbeiterinnen“ – das nächste Mal am Dienstag, dem 14. Mai 2024, von 18 bis 19.30 Uhr im Sitzungszimmer, Schlossplatz 4. Für Snacks ist gesorgt.



GEMEINSAMER EINSATZ FÜR DIE EMSER ALPEN

Am vergangenen Samstag, dem 4. Mai 2024, nahmen über 80 Engagierte am alljährlichen Schwendtag in Schuttannen teil und setzten sich gemeinsam für den Erhalt und die Schönheit der Emser Alpen ein.

Die Bergrettung, der Alpenverein, der Schiverein, der Gleitschirmverein Staufen, der Bienenzuchtverein und die Mitglieder der Agrargemeinschaft Emser Alpen waren zahlreich vertreten. Zusätzlich beteiligten sich fleißige Privatpersonen und Vertreter der Politik. Die Arbeiten am Schwendtag waren vielfältig und anspruchsvoll. Kleine Bäume wurden entfernt, Dornbüsche geschnitten, Steine gesammelt und Müll aufgenommen, um die natürliche

Schönheit und den ökologischen Wert der Emser Alpen zu bewahren. Jeder Handgriff trug dazu bei, die Landschaft zu pflegen und für kommende Generationen zu erhalten.

„Der Schwendtag in den Schuttannen war nicht nur eine praktische Maßnahme zur Pflege der Emser Alpen und der Weidefreihaltung, sondern auch ein starkes Zeichen des Zusammenhalts in der Emser Bergwelt. Durch das Engagement und die Unterstützung der verschiedenen Vereine und Einzelpersonen wurde deutlich, dass der Schutz unserer natürlichen Umgebung eine gemeinsame Verantwortung ist, die wir nur gemeinsam bewältigen können“, so Stadtrat Markus Klien.



v. l. Thomas Franz, Mario Amann (beide Agrargemeinschaft Emser Alpen), StR. Markus Klien



Weitere Fotos auf www.hohenems.at und www.facebook.com/stadthohenems



MIT VIEL SONNE IN DIE GARTENSAISON

Angenehme Frühlingstemperaturen, schönsten Wetter und beste Laune – das sind ideale Voraussetzungen für ein „Märktle“ im Freien. Und über die durften sich Garten- und Frischluftverliebte am vergangenen Samstag freuen, als der kleine, feine Jungpflanzenmarkt im Jüdischen Viertel stattfand.

Stimmiges Ambiente:

Setzlinge, Musik und Kulinarik

Auf dem Salomon-Sulzer-Platz wurden bio-zertifizierte Gemüsejungpflanzen angeboten – mit dabei waren die Landwirtschaftsschule Hohenems, die Bruggmühle Opfenbach aus dem nahen Allgäu und der Biogarten Ponten aus Koblach. Auch der Hofladen der Landwirtschaftsschule (der üblicherweise jeden Donnerstagnachmittag geöffnet hat) kam ins Hohenemser Stadtzentrum und brachte allerlei heimische Produkte mit. Die örtlichen Obst- und Gartenbauvereine Hohenems und Emsreute haben darüber hinaus veredelte Jungbäume ausgestellt und gleich noch nützliche Tipps zum Schnitt und zur richtigen Pflege mitgegeben. Isabella

Pincsek und die „Nogoodniks“ sorgten für stimmungsvolle musikalische Untermalung, Frida Bioladen & Weinstein Finewine warteten mit regionalen Köstlichkeiten auf.

Start der Serie:

„Meine bewusste Entscheidung“

Von Slow Fashion über Bio-Lebensmittel und fairen Handel bis hin zur behutsamen Revitalisierung der Innenstadt – in Hohenems wird Nachhaltigkeit in all ihren Dimensionen von vielen Unternehmen und Menschen gelebt. Ganz selbstverständlich und tagtäglich. Ein bewusster Umgang mit Natur und Mitmensch, ein Herz für Regionalität und die Verbundenheit mit dem Ort sind in Hohenems allgegenwärtig und stets spürbar. Mit der neuen Veranstaltungsreihe „Meine bewusste Entscheidung“ soll diese Orts- und Naturverbundenheit und die gelebte Nachhaltigkeit in Hohenems noch stärker im Stadtraum sichtbar und in den Köpfen bekannt gemacht werden. Den Auftakt machte der Jungpflanzenmarkt am vergangenen Samstag im Jüdischen Viertel.



Weitere Fotos auf www.facebook.com/stadthohenems

LITERARISCHES KONZERT ZUM MUTTERTAG

Nina Oberhauser und Norbert Wanker veranstalten am Muttertag eine zauberhafte Matinée mit einer Mischung aus charmanten Liedern, lyrischen Texten und unterhaltsamen Anekdoten. Im Vorfeld konnte die Sängerin ein paar Fragen der Redaktion beantworten.

Nina, wie habt ihr, du und Norbert, die Texte ausgewählt?

Zu Beginn haben wir gemeinsam ein musikalisches Konzept geschaffen, daraufhin hat Norbert dann dazu passende Gedichte und Texte namhafter Autoren recherchiert, die das uns allen vertraute Verhältnis zwischen Mutter und Kind schön zum Ausdruck bringen.

Gibt es Komponisten, die einen Fokus auf das Thema „Mutter, Familie, etc.“ legen? (Außer Mozart mit „Ah, vous dirai-je, maman!“)?

Eine große Zahl an Komponistinnen und Komponisten beschäftigt sich mit den unterschiedlichsten Freuden und Herausforderungen, die das Muttersein und auch das Kindsein bereithält. Mit dem variablen Einsatz von Musik aus verschiedensten Genres haben wir uns bemüht, für Mütter und Kinder aller Generationen Musik unterschiedlichster Geschmacksrichtungen und Literatur aus aller Welt zu finden.

Literarisches Konzert zum Muttertag

- Sonntag, 12. Mai 2024, 10.30 Uhr, Löwensaal; Einlass: 10 Uhr
- Veranstaltungsinformation und Ticketverkauf unter www.nina-oberhauser.com



Nina Oberhauser und Norbert Wanker

Veranstaltungen

in Hohenems

HOHEN
EMS

Fr, 10. Mai

Konzert

THE BASE

📅 20.30 Uhr | ProKonTra

📍 Grazer Gitarre-Bass-Schlagzeug-Trio

Sa, 11. Mai

Soziales

TRAUERTREFF

📅 9.30 Uhr | Franz-Michael-Felder-Straße 6

📍 www.hospiz-vorarlberg.at

Sprechstunde

ÖFFENTLICHE SPRECHSTUNDE

📅 11.00 Uhr | Kaiser-Franz-Josef-Straße 4

📍 Stadtrat Markus Klien

Führung

A PLACE OF OUR OWN

📅 15.00 Uhr | Jüdisches Museum

📍 www.jm-hohenems.at

Konzert

ELMAR WALSER & BAND

📅 20.30 Uhr | ProKonTra

📍 Inspirierende Live-Gigs

So, 12. Mai

Konzert

LITERARISCHES KONZERT

📅 10.00 Uhr | Löwensaal

📍 www.nina-oberhauser.com

www.hohenems.at/veranstaltungen

Mo, 13. Mai

Vortrag

**FINANZIERUNG VON HÄUSLICHER
PFLEGE UND HEIMAUFENTHALT**

📅 19.00 Uhr | Marktstraße 1a

📍 www.hohenems.travel

Di, 14. Mai und Mi, 15. Mai

Theater

Yael SCHÜLER: GETEILTES LEID

📅 Jüdisches Museum

📍 www.jm-hohenems.at

Mi, 15. Mai

Führung

PALASTFÜHRUNG

📅 15.00 Uhr | Schlossplatz 8

📍 stadtmarketing@hohenems.at

Lesung

VORLESEN FÜR KINDER

📅 15.30 Uhr | Bücherei Hohenems

📍 Kinder ab 4 Jahren

Do, 16. Mai

Soziales

SENIOREN-MITTAGSTISCH

📅 11.30 Uhr | Pasta Fresca am Flugplatz

📍 Anmeldung: +43 5576 7101-1224

Sprechstunde

KOSTENLOSE RECHTSBERATUNG

📅 17.00 Uhr | Sitzungszimmer Rathaus

📍 Rechtsanwalt Dr. Dieter Klien

„GROSSARTIG POTSCHERT UND HERRLICH VERRÜCKT“

Das 33. Homunculus-Festival legte einen großartigen Start hin und zeigt sich auch bei kurzfristigen Ausfällen flexibel.

Am vergangenen Donnerstagabend wurde wieder der Teppich ausgerollt. Noch bis 10. Mai 2024 bietet Homunculus Puppentheater, Poesie und Kleinkunst vom Feinsten. Präsentiert von Intendantin Susi Claus und Geschäftsführer Dieter Heidegger, zollten auch die Premierengäste Landesstatthalterin Barbara Schöbi-Fink, Hausherr Bürgermeister Dieter Egger, Bürgermeister Guido Flatz (Doren) sowie Festival-Präsident Günter Bucher und viele mehr den Künstlern überbordenden Applaus.

In Hohenems werden Drachen nicht erschlagen, sondern maximal in den großen Zeh gepiekt. Zumindest bei Homunculus, dem renommierten Figurentheaterfestival, bei dem nicht nur Phantasie und Poesie, sondern auch Humor und Empowerment für kleine Heldinnen großgeschrieben wird.

Mitreißendes Kinderprogramm

Beim bisherigen Kinderprogramm inspirierte Annegret Geist die Kleinen mit der Kinderbuchadaption von Helmut

Heim „Das schönste Ei der Welt“. Der Contest dreier Hühner gipfelt in der Erkenntnis, dass Schönheit von innen kommt – woher denn sonst, wo doch das Ei von der Henne gelegt wird ...?

Ernster Stoff

Das 33. Figurentheaterfestival erfreut sich heuer einer exzellenten Auslastung, Restkarten sind noch für das Werk der künstlerischen Leiterin Susi Claus und Stefka Ammon „Wenn alles auseinan-

derfällt“ (Mittwoch, 8. Mai 2024) über die Köpenicker Blutwoche 1933 erhältlich. Ein anspruchsvoller Stoff, mit tragischem, tagespolitischem Hintergrund, der in Kooperation mit dem Jüdischen Museum Hohenems im Salomon-Sulzer-Saal gezeigt wird.

Den vollständigen Artikel finden Sie auf www.hohenems.at; weitere Infos unter www.homunculus.info



v. l. GF Dieter Heidegger, Bgm. Dieter Egger, Landesstatthalterin Barbara Schöbi-Fink, Intendantin Susi Claus, Festival-Präsident Günter Bucher, Bgm. Guido Flatz (Doren)

STADTLÜSTERN GEHT IN DIE DRITTE RUNDE

Das Literaturhaus Vorarlberg spürt gemeinsam mit dem Kulturreferat und dem Integrationsreferat der Stadt Hohenems den Lieblingsorten der Hohenemserinnen und Hohenemser sowie der Wirkung und den verborgenen Geschichten dieser besonderen Plätze nach.

Diese eine Stelle am Flussufer, an der sich das fließende Wasser kräuselnd neue Wege sucht. Der kleine Baumstumpf auf der Anhöhe, von dem aus man weit über das Tal blicken kann. Der eigene Garten, der Balkon, der Sessel am Fenster zum Hof. Lieblingsorte nehmen unterschiedlichste Gestalten an. Was sie alle eint, ist, dass für uns von ihnen eine Magie ausgeht, sie in einer besonderen Sprache zu uns sprechen, uns auftanken und zur Ruhe kommen lassen oder uns zu Neuem inspirieren.

In Hohenems zu Hause

Nach den Schülerinnen und Schülern der Mittelschule Herrenried und elf Hohenemser Seniorinnen und Senioren startet im Mai und Juni nun die dritte Ausgabe des Stadtlüsterns. Mit dabei sind Menschen, die fern von Hohenems geboren wurden, jetzt aber eben dort zu Hause sind. Wir sind gespannt darauf, welche Plätze in der Stadt zu ihren Lieblingsplätzen werden konnten. Gemeinsam mit Autorin Ruth Schmieberger tauchen die Stadtlüsterer aus Afghanistan, Ungarn, der Ukraine oder auch Syrien in die Fragen ein, was sie an ihren Lieblingsorten ihrer neuen Heimat hören, sehen, fühlen, welche Geschichten dort für sie entstehen und sich in Bewegung setzen.



Im Herbst können diese neuen Lieblingsorte in Hohenems dann selbst entdeckt und an ihnen über einen QR-Code bisher unerzählte Stadtlüster-Geschichten gehört werden.

KONZERTE IM PROKONTRA

Drei besondere Konzerte sorgen im Mai im ProKonTra für Begeisterung.

Am Freitag, dem 10. Mai 2024, ist um 20.30 Uhr „The Base“ zu Gast.

Am Samstag, dem 11. Mai 2024, um 20.30 Uhr sorgt dann „Elmar Walser & Band“ für Stimmung.

Und am Samstag, dem 18. Mai 2024, ab 20 Uhr rocken „Argies und Tankstutzen“ die ProKonTra-Bühne.



www.prokontra.at

MAIBAUMFEST 2024

Die Funkenzunft Erlach lädt am Samstag, dem 18. Mai 2024, gemeinsam mit einer Abordnung der Gemeinde Karlstein, zum Maibaumfest am Schlossplatz – einem Tag voller Tradition, Musik und Geselligkeit – ein.

Um 16 Uhr erfolgt ein gemeinsamer Marsch mit der Bürgermusik – und natürlich dem Maibaum – vom Landgasthof Hirschen zum Schlossplatz. Ab 16.30 Uhr kann dann das feierliche Aufstellen des Maibaums, mit musikalischer Umrahmung durch die Bürgermusik und moderiert von Mike Metelko, live miterlebt werden. Ab 19 Uhr sorgen die „Allrounders“ dann am Schlossplatz noch für einen würdigen musikalischen Abschluss dieses ereignisreichen Nachmittags.



U10-LANDESMEISTERTITEL FÜR HC HOHENEMS

Eine besondere Glanzleistung erbrachte die männliche U10-Mannschaft des Handballclubs Hohenems, die am vergangenen Samstag den VHV-Landesmeistertitel nach Hohenems holte. Herzliche Gratulation!

Die Herrenmannschaft des HC, erst letztes Jahr als Meister in die Landesliga aufgestiegen, zeigte erneut ihre Klasse, indem sie über die gesamte

Saison hinweg um eine Spitzenplatzierung kämpfte. Trotz einer Heimgniederlage in der voll besetzten Herrenriedhalle gegen den frisch gekürten Meister SG Hofen-Hüttlingen (31:36) stand zum Saisonende ein starker dritter Platz. Auch die Damen lieferten beim Vorspiel trotz 22:32-Niederlage gegen Lustenau eine kämpferische Leistung und waren über lange Zeit des Spiels ebenbürtig.



Weitere Informationen und bevorstehende Spiele unter www.hchohenems.at

ERFOLGREICHES HEIMTURNIER FÜR DEN BSV

Am Sonntag, dem 28. April 2024, veranstaltete der Badminton Sport Verein in der Herrenriedhalle das 2. VBVRanglisten-Einzel- und -Mixed-Turnier der Saison.

Timo Jäger sicherte sich den ersten Rang im Herreneinzel U17/19. Über die Bronzemedaille im Mixed-Bewerb dürfen sich Natalie Koller und Jonas Stossier freuen. Julian Tschofen holte sich gemeinsam mit seiner Egger Partnerin den ersten Platz im Mixed-Bewerb

U15. Michelle Rinderer und Elias Pohl schafften es mit Rang drei ebenfalls in die Medaillenränge. Im U15-Einzelbewerb landete Julian Tschofen auf Rang zwei, gefolgt von Gabriel Fenkart. Hikaru Seewald siegte mit Partnerin Anna-Luise Rinderer (Feldkirch) im U13-Mixed. Im Einzel gewann Paula Isopp Silber, Hikaru Seewald Bronze. Riku Seewald holte sich ebenfalls Rang drei (U11), gefolgt von Zihan Zhou.



Weitere Infos und Fotos unter www.bsv-hohenems.at

NACHWUCHS DER TS HOHENEMS ZEIGT AUF

Bei der kürzlich in Dornbirn stattgefundenen „TURN 10 Mannschaftsmeisterschaften“ setzte sich der Nachwuchs der Turnerschaft Hohenems gut in Szene.

600 Aktive aus 20 Vereinen zeigten ihr Können. Das Altersspektrum erstreckte sich von den Kindern bis zu jungen Erwachsenen. Die vier für Hohenems gestarteten Mannschaften erzielten richtig gute Ergebnisse. So errangen Sofia Coldebella, Frida Nachbaur,

Johanna Rein und Ajla Zahirovic bei den „Mädchen Basis 13“ den zweiten Rang.

Europameisterschaften im Kunstturnen

Die Emserinnen Mia Bohle und Leonie Gschliesser erreichten im mit drei weiteren österreichischen Turnerinnen besetzten Team bei der EM in Rimini Rang 19 von 38 Nationen.



www.ts-hohenems.at

HEIMSPIELE IM HERRENRIEDSTADION

Zum VfV-Cup-Viertelfinale ist am Mittwoch, dem 8. Mai 2024, um 18 Uhr der SC Röhth zu Gast im Herrenriedstadion.

Vergangenes Wochenende siegte der VfB im Spitzenspiel der Westliga bei Austria Salzburg mit 2:1. Zudem übernimmt Klublegende Johannes Klammer zur neuen Saison das Amt des sportlichen Leiters beim VfB. Kommenden Samstag, den 11. Mai 2024, um 17 Uhr ist der TSV St. Johann zu Gast im Herrenriedstadion.



Johannes Klammer war Kapitän der letzten Meisterelf des VfB.

DREI WETTBEWERBE FÜR MTB HOHENEMS

Ereignisreiche Veranstaltungen liegen hinter dem Mountainbike-Team Hohenems.

Bei der „ÖKK Bike Revolution“ in Chur erreichte Jonas Geser in der Kategorie U9 in drei Bewerben die Plätze vier, sechs und sechs, was im ausgezeichneten vierten Endrang unter 23 Startern gipfelte.

Drei Sportler waren am Wochenende in Tirol bei zwei Auftaktrennen verschiedener Cup-Serien vertreten. Tara sicherte sich in Scheffau souverän den Sieg im U9-Auftaktrennen des „Eldorado Kids Cup“. Leo (U13) holte in einem spannenden Zielsprint am Ende Rang zwei, ebenso wie tags darauf beim Auftaktrennen des „Youngsters Cup“. Tobias landete am Sonntag trotz Sturz noch im starken Mittelfeld.

Summer Bike Series 2024

Am Wochenende fanden zudem die jährlichen „Summer Bike Series“ des RV Hard statt. Sie bestehen aus einem Bergrennen in Buch, Zeitfahren in Fußach sowie einem Kriterium, welches am Kammgarn in Hard stattfindet. Mit dabei waren Florian (Senioren1) und Casper (U9) Fink, Malik (U13) und Marouan (U11) Martinek-Ayhan sowie Thomas Riano (U9). Malik und Marouan holten sich Rang eins, Casper Rang zwei und Thomas Rang drei in ihrer Wertungsklasse. Florian gewann bei den „Senioren 1“.

Bei den abschließenden Landesmeisterschaften am Sonntag holten sich Florian, Malik und Marouan jeweils den Titel, Casper wurde Zweiter und Thomas Dritter.



www.mtb-hohenems.at

SPORT

GALLUSTURNIER 2024

Das 33. Gallusturnier fand am 28. April 2024 statt. Von den 482 Startern waren sieben vom Union Judoclub Hohenems mit dabei.

Die Altersklassen U9 und U11 wurden in Gruppen aufgeteilt, in denen jeder gegen jeden kämpfte. In der U13 und U15 wurden die Gewichtsklassen im Doppel-KO-System (mit Hoffnungsrunde) ausgetragen. Die Emser Kämpfer durften sich über tolle Platzierungen freuen: Dario Bischof (U13, -45 kg): 5. Platz, Michalina Dzikuc (U9 und erster Wettkampf überhaupt): 3. Platz, Amelie Dünser (U11): 3. Platz, Daniel Loacker (U11): 3. Platz, Filip Simic (U11): 3. Platz, Tamina Wolfgang (U11): 2. Platz, Luka Simic blieb nach zwei starken Kämpfen leider ohne Platzierung.



Weitere Infos: www.judoclub-hohenems.at

SPORT

WERNER AMANN
FLOG STRECKEN-
REKORD

Bereits am 3. März 2024 flog Werner Amann in einem Segelflugzeug der Type „AS 33 Me 18m“ 1.585 Kilometer weit. Er startete um 5.41 Uhr am Flugplatz Hohenems. Um 17.18 Uhr, nach 11 Stunden und 37 Minuten, landete er wieder in Hohenems. Mit dem Flug konnte er den ersten Platz in der Tageswertung der dezentralen Staatsmeisterschaft im Streckensegelflug erfliegen.

Kitzbühler Alpen-Pokal

Werner sicherte sich zudem mit vier Tagessiegen beim sechstägigen Flugwettbewerb am Flugplatz St. Johann in Tirol den verdienten Sieg.



VEREINE

AUSFLUG DER
JUGENDMUSIK IN DIE
BOULDERHALLE

Am 19. April 2024 besuchte die gesamte Jugend der Bürgermusik Hohenems die Boulderhalle in Dornbirn. Grund dafür war ein wenig Glück bei der Verlosung von Sachpreisen im Rahmen des Orchesterseminars des Blasmusikbezirks Dornbirn.

Dort waren stolze 16 Jungmusikantinnen und Jungmusikanten aus Hohenems vertreten, die die Teilnahme am Gewinnspiel erst möglich machten. Nach der Einführung durch eine Trainerin konnte der Kletterspaß auch schon los gehen und die 30 Kinder und Jugendlichen versuchten sich an den unterschiedlichen Kletterrouten. Vor allem das Erklettern des großen Aussichtsfelsens war ein Highlight.



www.buergermusik-hohenems.at

VEREINE

SAISONERÖFFNUNG BEIM TENNISCLUB HOHENEMS

Am vergangenen Samstag fiel bei strahlendem Sonnenschein der offizielle Startschuss für die Tennissaison 2024. Der TC Hohenems lud alle Neumitglieder zu einem „Kennenlern-Event“ ein – es bestand die Möglichkeit, bei Clubtrainer Maximilian Forer und seinem Team in ein Training hinein zu schnuppern, neue Tennisfreundschaften zu knüpfen und mit anderen Clubmitgliedern zu spielen. Am Nachmittag folgte ein „Eltern-Kind-Gauditurnier“ – mit 24 Anmeldungen war Spaß auf dem Tennisplatz vorprogrammiert. Von Mittag weg bis in den Abend wurden die Gäste bei ausgelassener Stimmung und Livemusik im gemütlichen Gastgarten mit feinen Grillereien und Kuchen verwöhnt.



www.tchohenems.at

RÜTNER KILBI

Die traditionelle Rütner Kilbi geht erneut am Donnerstag, dem 9. Mai 2024 (Christi Himmelfahrt), bei der Volksschule Reute über die Bühne.

Um 7 Uhr startet die Bittprozession nach Emsreute (Abgang ab Pfarrkirche St. Karl), anschließend Hl. Messe in der Kapelle St. Rochus.

Ab 8.30 Uhr Frührschoppen. Um 14 Uhr steigt das Schlagerspiel FZ Emsreute gegen Auner FZ (11 Uhr: Vorspiel der Schülermannschaften).

Ausklang im großen Festzelt und an der Bar. Für die Bewirtung sorgt das bewährte Wirtschaftsteam.



Weitere Informationen:
www.fz-emsreute.net/kilbi

VORARLBERG 50PLUS HOHENEMS BESUCHTE AMANN KAFFEE

Am Donnerstag, dem 25. April 2024, durften 37 Mitglieder eine sehr aufschlussreiche Betriebsführung bei Amann Kaffee in Lustenau besuchen. Gleich zu Beginn wurden die Emser Gäste mit Kaffee, Espresso oder Cappuccino und kleinen süßen Happen empfangen. Christina Amann Thurnher informierte über Kaffee, vom Einkauf und der Charakteristik der verschiedenen Sorten, der Verarbeitung bis zum

Konsum und der Handhabung des Kaffees zu Hause. Dabei legte sie Wert darauf hinzuweisen, den Kaffee möglichst in kleinen Mengen frisch zu kaufen, diesen in der Originalverpackung zu belassen, nicht einzufrieren und auch nicht in den Kühlschrank zu geben, da Kaffee äußerst sensibel auf Klimaschwankungen reagiert und vor allem auch Feuchtigkeit dem Aroma äußerst abträglich ist.



FRÜHJAHRSTREISE DES SENIORENKREISSES

Ende April machte der Seniorenring Hohenems seine Frühjahrsfahrt an den Lago Maggiore.

Nach Besichtigung der schönen Seidenstadt am See ging die Fahrt weiter zur Riesenstatue des Carlo Borromeo, wo die Aussicht auf den See genossen werden konnte. Tags darauf stand die Besichtigung der Isola Bella auf dem

Programm – samt seinem barocken Schloss mit den französischen Gärten. Ein Bummel in Stresa sowie der Ort Lago d'Orta ließen die Senioren italienisches Lebensgefühl erleben. Zur Freude der Damen ging es zum Abschluss noch zum Samstagsmarkt nach Intra, ehe es durch das wildromantische Verzascatal zurück nach Hohenems ging.



EISERNE HOCHZEIT

Zu einem ganz besonderen Jubiläum war Bürgermeister Dieter Egger vergangene Woche eingeladen.

Das Stadtoberhaupt durfte Gertrude und Josef Kloiber herzlichst zum 65. Hoch-

zeitstag gratulieren und überbrachte die herzlichsten Glückwünsche und einen Blumenstrauß der Stadt sowie eine Ehrenurkunde des Landes.



Bgm. Dieter Egger mit Gertrude und Josef Kloiber.

JUBILARE

14. 5. Verena Krause,
Kaiser-Josef-Straße 17 / Top 6,
82 Jahre

17. 5. Rosalia Seewald,
Kaiser-Josef-Straße 27,
90 Jahre

15. 5. Klaus Peter Meyer-Pohl,
Josef-Parzil-Weg 3 / Top 5,
70 Jahre

18. 5. Bernhard Willi Häbich,
Im Tiergarten 12 / Top 18,
88 Jahre

HOHEN
EMS
Inspirent!

TÄGLICH AKTUELL

WWW.HOHENEMS.AT

Gott zur Ehr – dem nächsten zur Wehr!

Kürzlich ist unser geschätzter und langjähriger Kamerad

HERR ERICH FUSSENEGGER

(16.2.1930 – 27.4.2024)

Ehrenmitglied der Feuerwehr Hohenems
Träger der Feuerwehrmedaille in Gold

im stolzen Alter von 94 Jahren verstorben. Erich war 43 Jahre aktives Mitglied der Feuerwehr Hohenems und wurde 1992 zum Ehrenmitglied der Emser Wehr ernannt. Als Feuerwehrwettkämpfer war er u. a. erfolgreicher Teilnehmer der 1. Bundesfeuerwehrleistungsbewerbe im Jahr 1964 in Wien.

Wir werden Erich stets in dankbarer Erinnerung behalten.

Im Namen der Feuerwehr Hohenems
Kommandant Mathias Österle

Im Namen der Stadt Hohenems
Bürgermeister Dieter Egger



SPENDENAUSWEIS

Die nachfolgenden Angaben wurden dem Gemeindeblatt von den Spendenorganisationen übermittelt und liegen in deren Verantwortung.

Zum ehrenden Gedenken an Verstorbene werden folgende Spendeneingänge verzeichnet:

Concordia

- Zum Gedenken an Erich Fussenegger, von Veronika Schneider € 20,-.
- Zum Gedenken an Kurt Fleisch, von Hans Jörg Fenkart € 50,-.

Dach überm Kopf

- Zum Gedenken an Herrn Walter Scheffknecht, von der Trauerfamilie € 230,-.

Innenrenovierung und Orgelsanierung der Pfarrkirche St. Karl

- Zum Gedenken an Frau Rita Aberer, der lieben Mama, Oma und Uroma, von den Trauerfamilien Aberer, Birnbaumer, Häfele und Hoch € 200,-, von Werner und Luise Schuler € 40,-.
- Zum Gedenken an Herrn Peter Walch, von Heinz und Waltraud Peter € 20,-.
- Zum Gedenken an Herrn Erich Fussenegger, von Jakob und Agatha Mathis € 20,-.
- Zum Gedenken an Herrn Eugen Martin, von Jakob und Agatha Mathis € 20,-.

Kapelle St. Anton

- Zum Gedenken an Herrn Kurt Mathis, von Annelies mit Familie € 50,-.
- Zum Gedenken an Herrn Erich Fussenegger, von Anton und Hedwig Amann € 25,-.

- Zum Gedenken an Frau Renate Wulz, von Familie Christl und Hermann Aberer € 20,-.

Kapelle St. Karl

- Zum Gedenken an Frau Rita Aberer, von Familie Franz Peter € 15,-.

Kapelle Schwefel

- Zum Gedenken an Herrn Eugen Martin, dem lieben Nachbarn, von Familie Albert Winsauer € 20,-, von Anton und Hedwig Amann € 25,-.

Krankenpflegeverein Hohenems

- Zum Gedenken an Frau Marianne Fenkart, von Norbert Fenkart € 50,-, von Luise und Werner Schuler € 30,-, von Priska Mathis mit Dieter und Renate € 20,-, von Alfred und Melitta Klien € 20,-, von Wolfgang Fend € 20,-, von Erika Drexel € 20,-, von Familie Marlies und Manfred Fenkart € 20,-, der lieben Nachbarin, von Familie Weder-Rieger € 50,-, von Anton Hammerer € 20,-.

- Zum Gedenken an Herrn Kurt Mathis, von Johanna Mertlitz € 30,-.
- Zum Gedenken an Herrn Erich Fussenegger, von Ottilia Franz mit Familie € 50,-, von Elfriede Mathis € 20,-, von Ingrid Bader € 15,-, von Walter Drexel € 30,-, von Renate und Georg Märk € 30,-, von Katharina und Gotthard Fenkart € 20,-, von Gerlinde und Ernst Fussenegger € 50,-.
- Zum Gedenken an Frau Hildegard Griesser, von Familie Elfi Griesser € 100,-, von Annelies und Otto Mathis € 20,-, von Anna Mathis € 30,-.

- Zum Gedenken an Frau Rita Aberer, der lieben Mama, Oma und Uroma von den Trauerfamilien Aberer, Birnbaumer, Häfele und Hoch € 200,-, unserer lieben Gota, von Toni, Sieglinde und Gudrun mit Familie € 150,-, unserer lieben Schwester Frieda, von Otto, Ruth und Herbert mit Familie € 200,-.

Krisenintervention & Notfallseelsorge

- Zum Gedenken an Frau Frigga Mathis, von Daniela Koller € 20,-.

Orgelsanierung der Pfarrkirche St. Karl

- Zum Gedenken an Herrn Kurt Mathis, von Anton und Hedwig Amann € 50,-.

Pfarrkirche St. Konrad

- Zum Gedenken an Frau Rita Aberer, der lieben Mama, Oma und Uroma, von den Trauerfamilien Aberer, Birnbaumer, Häfele und Hoch € 200,-, von Tone und Hedwig Amann € 25,-.

Allen Spendern ein herzliches Vergelt's Gott!

RELIGIONSGEMEINSCHAFTEN

Gottesdienstordnung der Pfarre St. Karl

Sonntag, 12. Mai –

7. Sonntag der Osterzeit – Muttertag

Stundenbuch: 3. Woche

Lesungen: Apg, 15-17.20a.c-26; 1 Joh 4, 11-16

Evangelium: Joh 17,6a.11b-19

7.30 Uhr Messfeier in der Pfarrkirche

9.30 Uhr Messfeier in der Pfarrkirche

Montag, 13. Mai –

Unsere Liebe Frau von Fátima

18.30 Uhr Beichtgelegenheit

19 Uhr Messfeier in der Krankenhauskapelle, anschließend Eucharistische Anbetung

Dienstag, 14. Mai

7.30 Uhr Maiandacht und

8 Uhr Messfeier in der Kapelle St. Anton

19.30 Maiandacht in der Kapelle

St. Rochus, mitgestaltet von Silvia und Bianca

Mittwoch, 15. Mai

18 Uhr Eucharistische Anbetung

19 Uhr Messfeier in der Pfarrkirche

Öffnungszeiten der Pfarrkanzlei:

Mo – Do: 8 – 11.30 Uhr

Pfarrkanzlei: Tel. 05576/72312

E-Mail pfarre.st.karl.hohenems@aon.at

www.kath-kirche-hohenems.at

Gottesdienstordnung der Pfarre St. Konrad

Donnerstag, 9. Mai –

Christi Himmelfahrt

10.30 Uhr Gemeindegottesdienst

Freitag, 10. Mai –

Hl. Damian de Veuster,

Hl. Johannes von Ávila

8 Uhr Messfeier, anschließend

Aussetzung und Anbetung im

Gebetsraum bis 10 Uhr

19 Uhr Gottesdienst der

charismatischen Erneuerung

der Diözese Feldkirch

19 Uhr Maiandacht in der Kapelle

Bauern

Samstag, 11. Mai

17 Uhr Beichtgelegenheit

im Gebetsraum bis 18 Uhr

18.30 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 12. Mai –

7. Sonntag der Osterzeit – Muttertag

10.30 Uhr Gemeindegottesdienst

14.30 Uhr Tauffeier in

der Kapelle Bauern

19 Uhr Maiandacht in

der Kapelle Bauern

Montag, 13. Mai –

Gedenktag unserer

lieben Frau von Fatima

19 Uhr Maiandacht in

der Kapelle Bauern

Dienstag, 14. Mai

7.15 Uhr Schülerwortgottesdienst

im Gebetsraum

19 Uhr Maiandacht in

der Kapelle Bauern

Mittwoch, 15. Mai

19 Uhr Maiandacht in

der Kapelle Bauern

20 Uhr Taufgespräch im Pfarrheim

Donnerstag, 16. Mai –

Hl. Johannes Nepomuk

9 Uhr Aussetzung und Anbetung im

Gebetsraum bis 18.30 Uhr (ab 18 Uhr

Lobpreis)

19 Uhr Abendmesse

Freitag, 17. Mai

8 Uhr Messfeier entfällt!

8.45 Uhr Abschlussgottesdienst der

3. Klassen des BSBZ Hohenems

19 Uhr Maiandacht in der Kapelle

Bauern

Samstag, 18. Mai –

Hl. Johannes I.

17 Uhr Beichtgelegenheit

im Gebetsraum bis 18 Uhr

18.30 Uhr Vorabendmesse

Öffnungszeiten im

Pfarrbüro St. Konrad:

Montag und Dienstag: 8 – 11.30 Uhr

Donnerstag: 14 – 18 Uhr

Tel. 05576/73106

E-Mail pfarrestkonrad@aon.at

www.kath-kirche-vorarlberg.at/hohenems

Evangelische Pfarrgemeinde

Sonntag, 12. Mai

10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Pfr. i.R. Wolfgang Olschbaur, anschließend Kirchencafé Heilandskirche, Rosenstraße 8a, Dornbirn

Dienstag, 14. Mai

9 Uhr Keiner frühstückt gern allein – Jürgen Hauck und Team laden ein. Gemeindezentrum, Foyer, Rosenstraße 8a, Dornbirn

Mittwoch, 15. Mai

20 Uhr Öffentliche konstituierende Gemeindevertretersitzung
Gemeindezentrum, Rosenstraße 8a, Dornbirn

Evangelische Pfarrgemeinde A.u.H.B. Dornbirn

Pfarrer Michael Meyer, Heilandskirche, Rosenstraße 8b, 6850 Dornbirn; Pfarrbüro, Rosenstraße 8a, 6850 Dornbirn, Tel. 05572/22056, E-Mail pfarramt@evang-dornbirn.at; Web: www.evangelische-kirche-dornbirn.at

Avusturya Türk İslam Kültür ve Sosyal Yardımlaşma Birliği

Österreichisch-Türkische Vereinigung für islamische Kultur und soziale Hilfe

Freitagsgebet:

Jeden Freitag um 13.30 Uhr ATIB Hohenems, Robert-Koch-Straße 18a

İslam Kültür Merkezi

Islamisches Kultur Zentrum

Freitagsgebet:

Jeden Freitag um 13.30 Uhr IKM Hohenems, Friedhofstraße 5

VEREINSANZEIGER

Alpenverein

Mittwochwanderer: Kleine Wanderung am Mittwoch, dem 15. Mai 2024, mit Walter Amann unter dem Motto „Über den Dächern von Dornbirn“. Wanderstöcke empfehlenswert. Gehzeit: 2,5 bis 3 Stunden, ca. 100 Höhenmeter auf, 300 Höhenmeter ab. Selbstverpflegung! Treffpunkt: Bahnhof Hohenems, 9 Uhr; S1 um 9.20 Uhr nach Dornbirn, weiter mit Landbus 870 um 9.35 Uhr. Rückfahrt ab Haselstauden. Infos bei Walter Amann, Tel. 05576/73918.

Bäuerinnen Hohenems

Wir möchten alle am 21. Mai 2024 um 19.30 Uhr zu unserer Maiandacht mit alten Muttergottesliedern und anschließender Agape in die Kapelle St. Rochus in Emsreute einladen.

Fasnatzunft Emsreute

Am Donnerstag, dem 9. Mai 2024 (Christi Himmelfahrt), findet bei der Volksschule Emsreute die Rütner Kilbi statt. 7 Uhr: Bittprozession nach Emsreute (Abgang ab Pfarrkirche St. Karl), anschließend Hl. Messe in der Kapelle St. Rochus.

Ab 8.30 Uhr: Frühschoppen.

14 Uhr: Schlagerspiel FZ Emsreute gegen Auner FZ (11 Uhr: Vorspiel der Schülermannschaften).

Ausklang im großen Festzelt und an der Bar. Für die Bewirtung sorgt das bewährte Wirtschaftsteam.

Seniorenring Hohenems

Erinnerung! Besichtigung Basilika Bildstein am 16. Mai 2024, Abfahrt 13.30 Uhr ab Postparkplatz, anschließend Einkerhschwung. Auch ein Spaziergang ist möglich. Bitte gleich anmelden. Auf einen Besuch freut sich die Obfrau.

Sozialkreis St. Karl

Einladung zum Seniorennachmittag am Mittwoch, dem 15. Mai 2024, um 14.30 Uhr im Pfarrsaal St. Karl. Wir zeigen den Film: „Heimatklänge aus Hohenems“ – unterwegs mit dem „Emser Vierklang“ – eine musikalische Reise durch die Stadt. Wir freuen uns auf einen schönen Nachmittag mit Euch! Um Anmeldung (auch bei Abholung) wird gebeten: Resi Strohmajer, Tel. 0680/2475847 oder Pfarramt St. Karl, Tel. 05576/72312

Vorarlberg 50plus Hohenems

Wir laden unsere Vereinsmitglieder am 11. Juni 2024 zur 27. Bodenseeschiffahrt ab Bregenz nach Meersburg ein. Dort besteht freie Gestaltung bis 15.15 Uhr. Die Fahrt beinhaltet Bus- und Schifffahrt sowie ein Tellergericht, Kaffee und Kuchen am Nachmittag mit Livemusik. Wir möchten drauf hinweisen, dass nur eine begrenzte Kartenanzahl zur Verfügung steht.

Dreitagesfahrt Gardasee mit Verona, 1. Tag: Gardasee/Sirmione mit Grotten von Catullo, Kirche Santa Maria Maggiore, Schifffahrt am Gardasee, 2. Tag: geführte Stadtrundfahrt und Stadtrundgang in Verona, Mittagspause und freier Aufenthalt, 3. Tag: am Gardasee nach Malcesine, freier Aufenthalt und Mittagspause. Da die Hotelreservierungen bestätigt werden müssen, bitten wir um rasche Anmeldung.

Anmeldungen bitte an Edith Mathis unter Tel. 0664/1669646 oder per E-Mail edith@mathis4u.eu